

Agenda de Reunión del Comité Directivo AB 617

12/15/2020

6:00 pm - 8:00 pm

Reunión Virtual vía Zoom

NOTAS

[Haga clic aquí para los materiales](#)

Objetivos

- Desarrollar un plan y objetivos para el Comité Directivo en el 2021
- Proporcionar al Comité Directivo y a los miembros del público información sobre los impactos en la salud de la contaminación del aire en la Comunidad Portuaria
- Celebrar la última reunión de 2020

Resumen de Acciones

- [Aprobación de las notas de la reunión del 11/17/2020 y la agenda del 12/15/2020](#)
- [Se revisó el calendario y se establecieron objetivos para el Comité Directivo en 2021](#)

Agenda

- I. Comentarios de Apertura (Daniela Simunovic, Co-Facilitadora y Domingo Vigil, SDAPCD)**
 - a. Repaso de los Objetivos de la Reunión y la Agenda
 - b. Lista de asistencia miembros de SC
 - c. Anuncios
 - i. [Raymond Pe dejará su puesto en National City y un nuevo representante ocupará su lugar en el Comité Directivo Portuario.](#)
- II. Aprobar Resumen de la reunión del 11/17/2020 y la agenda de hoy (Chuy Flores, Co-Facilitador)**
 - a. [Moción para aprobar las notas de la reunión de octubre y la agenda de noviembre sin cambios por parte de **Jack Monger**](#)
 - i. [Secundado por **Josephine Talamantez**](#)
 - b. **MOCIÓN APROBADA por unanimidad**
- III. Reportes de los Subcomités (Representantes de Subcomité)**
 - a. **Subcomité de estrategia de aire limpio marítimo (MCAS por sus siglas en inglés) - Larry Hofreiter**
 - i. [El Subcomité MCAS ha tenido 5 reuniones hasta ahora](#)
 - ii. [Recientemente discutieron el componente del Elemento de Justicia Ambiental de la actualización del Plan Maestro del Puerto.](#)
 - iii. [También revisaron equipos de manipulación de carga y electrificación de vehículos.](#)
 - iv. [Las reuniones del Subcomité MCAS están disponibles para unirse a través del sitio web de AB617](#)
 - b. **Subcomité de Uso de la Tierra - David Flores**
 - i. [Realizaron una investigación sobre la identificación de sitios para la infraestructura de carga eléctrica.](#)
 - (A) [David contactó a Lianna Rios, quien está ayudando a identificar la capacidad de electrificación para las comunidades del lado del puerto y proporciona las ubicaciones de los sitios potenciales de SC para su consideración](#)
 - ii. [EHC ha estado trabajando para conectar algunas de las recomendaciones de uso de la tierra con la Ciudad de San Diego a través de la Actualización del Plan Comunitario de Barrio Logan. Esto ayudará a facilitar la conducción de puertos y otras estrategias de uso de la tierra destacadas en el Plan Comunitario de Reducción de Emisiones \(CERP\).](#)
- IV. Planificación del Comité Directivo para 2021 (Domingo Vigil, SDAPCD)**

- a. La presentación completa se puede encontrar [aquí](#)
- b. Revisar objetivos e hitos para 2021
 - i. **Diciembre de 2020:**
 - (A) Actualización del cronograma de CERP para las comunidades portuarias
 - (B) Revise y perfeccione los capítulos según sea necesario en función de los comentarios recibidos
 - (C) Coordinar con subcomités y agencias con un rol de implementación para finalizar estrategias
 - ii. **Enero de 2021:**
 - (A) Actualización de implementación de la Fase 1 para el Comité Directivo Portuario
 - (B) Actualización de desarrollo de CERP al Comité Directivo cada dos meses
 - (C) Continuar la coordinación con los subcomités y agencias con un rol de implementación para finalizar las estrategias
 - iii. **Febrero de 2021:**
 - (A) Presentar las estrategias finales al Comité Directivo para su discusión.
 - iv. **Marzo de 2021:**
 - (A) Actualización de implementación de la Fase 1 para el Comité Directivo
 - (B) Abrir un período de comentarios de tres semanas al público
 - (C) Realizar dos talleres públicos
 - (D) Refinar el borrador final según sea necesario en base a los comentarios recibidos
 - v. **Abril de 2021:**
 - (A) Presentar el CERP final propuesto al Comité Directivo Portuario
 - vi. **Mayo de 2021:**
 - (A) Actualización de implementación de la Fase 1 para el Comité Directivo
 - (B) Presentar el CERP propuesto final a la Junta de APCD para su aprobación
 - vii. CARB compartió que el Comité Directivo pueda continuar actualizando el CERP según sea necesario. El CERP es un documento vivo, lo que significa que no es necesario que el trabajo finalice después de la fecha límite de mayo.
- c. **Comentarios del Comité Directivo**
 - i. **David Flores** - ¿Cuándo tendrá otras estrategias que no estaban en borrador y cuándo se presentarán? ¿Eso sucederá pronto, estará listo para febrero?
 - (A) Domingo Vigil - Se terminarán en febrero, pero lo ideal sería tener esas estrategias listas para enero para permitir más discusión y aportes de los subcomités.
 - ii. **Larry Hofreiter** - MCAS está tratando de permanecer lo más cerca posible del CERP AB 617 y buscará coordinarse.
 - iii. **Domingo Vigil** - Todo esto es práctico. Para simplificar este proceso, realmente vamos a hacer que el subcomité CERP trabaje para reunir a todos los subcomités. Los subcomités del CERP están buscando expandirse para incluir y expandir la participación pública a nivel de subcomités para que puedan participar durante todo el proceso. Lo alentamos a reclutar al público para participar en los subcomités del CERP.
 - (A) **Ashley Rosia-Tremonti** - La próxima reunión del Subcomité CERP es el martes 22 de diciembre a las 5:00 p.m. Cualquier persona interesada en recibir la invitación al subcomité CERP por favor envíeme un correo electrónico y lo agregaré: arosia@sandiego.gov.
 - iv. **Larry Hofreiter** - Hubo gente en la reunión de MCAS pidiendo más oportunidades de aprendizaje sobre la política / material actual y cómo funciona todo. Presentó una idea para hacer tiempo para aprendizaje adicional para las personas con preguntas durante las reuniones del subcomité.
 - v. **Roman Partida-Lopez** - Al reunirse con CARB, se comunicarán con la gente del Distrito de Aire y verán si pueden proporcionar recursos educativos complementarios para poder procesar información altamente técnica que pueda mejorar mejor las recomendaciones del subcomité.

- (A) **Domingo Vigil** - Queremos promover presentaciones como la presentación de salud de esta noche, para nuestros miembros del Comité Directivo, especialmente los nuevos miembros.
- vi. **Jack Monger** - Con respecto a los niveles de emisión en los diversos sitios de muestreo, ¿habrá pronto una presentación sobre cuáles son los posibles impactos en la salud?
 - (A) **Domingo Vigil** - Sí. Tendrá una presentación de seguimiento sobre cómo abordar los datos recopilados de los sitios de muestra en algún momento de enero. Podemos iniciar la conversación con los datos iniciales que tenemos.
- vii. **Josephine Talamantez** señaló que el calendario de Domingo parece muy ambicioso debido a los impactos continuos y futuros del COVID-19. Preocupada de que esto pueda obstruir el objetivo de una participación comunitaria sólida para los próximos talleres.
 - (A) **Domingo Vigil** - Agradezco tu comentario. Queremos ser agresivos en los primeros meses para poder tener más tiempo para los comentarios públicos y la participación de la comunidad para recibir comentarios antes de presentarlos a nuestra Junta. Otra razón para el ritmo rápido es mantenerse alineado con la línea de tiempo CARB para aprobar el CERP final.
- viii. **Montserrat Hernandez** - EHC ha tenido problemas para llegar a los miembros de la comunidad porque carecen de la capacidad de unirse a las reuniones de Zoom debido al acceso a Internet. Alojarse en una gran conversación telefónica permite a las personas escuchar y absorber información.
 - (A) **Domingo Vigil** - Me gustaría conectarme con usted para colaborar en cómo llegar a personas sin acceso confiable a Internet. Algunas opciones también podrían incluir proporcionar material en papel para que la gente lo siga con PowerPoints.
- ix. **David Flores** - Una forma de pensar diferente sobre cómo llegar a la gente es tener algunas sesiones grabadas con fines educativos, desglosadas por estrategia. Los diferentes elementos del CERP podrían organizarse mediante enlaces a los que los miembros de la comunidad puedan acceder para escuchar. Luego, podrían completar una encuesta de Google correspondiente para proporcionar cualquier comentario.
- x. **Silvia Calzada** recomendó que el Comité Directivo pudiera comunicarse con otras agencias que ya brindan tutoriales de acceso a Zoom para ayudar a las personas a acceder a los talleres públicos. Esto ayudaría a evitar reinventar la rueda aprovechando las redes comunitarias existentes.
 - (A) **Domingo Vigil** - Esa es una gran sugerencia. Me comunicaré con las bibliotecas públicas de los condados locales que tienen socios en las diferentes ciudades. Creo que ya tienen programas como ese en marcha.
- xi. **Larry Hofreiter** - Port Tenants presentará las mejores prácticas en la reunión del próximo mes que se pueden convertir en una pieza educativa.
- xii. **Daniela Simunovic** - Se sugirió agregar centros para padres y PTA
- xiii. **Silva Calzada** - Se sugirió también explorar asociaciones con agencias y subvenciones que brinden a las personas oportunidades de acceso a Internet.
- xiv. **Sandy Naranjo**: también sugirió cierto grado de alcance en las redes sociales
 - (A) **Domingo Vigil** - Trabajando internamente para contratar a un punto de comunicación que podría trabajar en esto
 - (B) **Josephine Talamantez** - La agencia de Desarrollo Comunitario de Logan Heights está trabajando para ayudar con la conexión a Internet al sur de la 8.
- xv. **Daniela Simunovic**: sugirió la creación de un comité de extensión temporal que podría analizar los esfuerzos de coordinación para usar varios métodos para hacer correr la voz a los miembros de la comunidad, especialmente a aquellos con acceso no confiable a Internet.
- xvi. **Domingo Vigil** compartió su dirección de correo electrónico para compartir soluciones de alcance comunitaria adicionales o cualquier otra pregunta general:

V. Presentación: Calidad del aire y salud 101 (Dr. Stephanie Yoon & Dr. Sabrina Perrino)

- a. Resumen básico de la relación entre la contaminación del aire y los impactos en la salud
 - i. La presentación completa se puede encontrar [aquí](#)
- b. **Discusión**
 - i. **Josephine Talamantez** - ¿Los datos sobre asma se miden por visitas a la sala de emergencias?
 - (A) **Dra. Stephanie Yoon:** Sí, se miden en las visitas a la sala de emergencias por asma.
 - ii. **Joy Williams** - El asma no es una enfermedad de notificación obligatoria, por lo que no hay datos de prevalencia. ¿Quizás debería serlo?
 - (A) **Sandy Naranjo** - Apoyó el comentario de Joy.
 - iii. **Alicia Sánchez** - Expresó las preocupaciones que tiene sobre su esposo que depende de la máquina de oxígeno cuando duerme y preguntó si es posible realizar algún estudio sobre cuál es el riesgo de cáncer en sus pulmones relacionado con la calidad negativa del aire en la comunidad. Expresó preocupación específica debido al hollín que fue capturado por el filtro la noche del incendio del buque de la Armada.
 - (A) **Dra. Stephanie Yoon** – Si tiene problemas, le recomiendo que consulte a un médico. Hay muchas cosas que influyen en la determinación de los riesgos de cáncer de una persona. Me he encontrado con artículos académicos que discuten un vínculo entre la apnea obstructiva del sueño (afecta la respiración nocturna) y la contaminación del aire. Si no tiene un médico, hay una red de clínicas comunitarias en el área que trabajará con la gente sin importar si está asegurado o si tiene documentación. Estos son médicos que intentarán encontrar una solución asequible para brindarle la atención que necesita.
 - iv. **Domingo Vigil** - Agradecimiento a la Dra. Yoon por su presentación. Recordó al SC que esta es una presentación inicial que será seguida por una presentación más específica enfocada en los datos iniciales provenientes de los sitios de monitoreo de la calidad del aire.
 - v. **Sandy Naranjo** - Recomendó que esta presentación esté disponible en línea para mostrar la diferencia entre comunidades como Barrio Logan y National City.
 - vi. **Jack Monger** - En un futuro cercano, después de evaluar a fondo lo que indican las estaciones de muestreo, ¿podría refinarse la presentación para enfocarse en los contaminantes que impactan la salud pública de las comunidades portuarias?
 - (A) **Dra. Stephanie Yoon** - Esto está en proceso. Como Domingo aludió anteriormente, haremos una presentación de seguimiento del impacto en la salud de los datos iniciales que salen de los sitios de monitoreo.

VI. Comentarios del Publico

- a. Reservado para comentarios sobre asuntos que no están en la agenda
- b. Cada presentador tendrá 3 minutos para hablar
 - i. **Stephen Theantano (CARB)** - Actualización sobre el grupo de trabajo interno que está abordando la respuesta de la Armada contra incendios:
 - (A) El grupo de trabajo interno continúa teniendo reuniones semanales y avanza en la determinación de qué agencias respondieron, cuándo respondieron, qué operaciones ocurrieron y cómo los grupos se coordinaron y se comunicaron.
 - (B) El grupo de trabajo también está desarrollando recomendaciones para mejorar la coordinación y la respuesta.
 - (C) La identificación del grupo de trabajo también está realizando una revisión exhaustiva de los datos recopilados durante el incidente y se incluirá como un apéndice en el informe final.
 - (D) Es probable que haya una reunión en algún momento del nuevo año y CARB estará alertando a la comunidad cuando se lleve a cabo.

(E) Las preguntas / comentarios se pueden enviar a Stephen a steven.theantanoo@arb.ca.gov

VII. Comentarios de Clausura

- a. Evaluación del Comité sobre la reunión, asuntos para juntas futuras
 - i. **David Flores** - Temas a plantear para la agenda de enero de 2021:
 - (A) El Subcomité de Uso de la Tierra se reunió recientemente con la Marina y están discutiendo el avance de más detalles en las estrategias NAVY CERP para establecer objetivos de reducción de emisiones.
 - a. El director regional de la Marina solicitó una carta de solicitud formal que necesitaría la aprobación del SC.
 - (B) Con respecto a la infraestructura eléctrica, me gustaría ver si trabajar con SDGE podría resultar en presentar un mapa de la capacidad de la red para las comunidades del lado del puerto y considerar la formación de un grupo de trabajo para apoyar las estrategias de infraestructura de vehículos eléctricos.
 - (C) En 2021, es importante que se preste atención a un plan de infraestructura de ZEV para mantenerse a la vanguardia de lo que las flotas vayan a hacer en el puerto.
 - a. Mirando específicamente a las diferentes flotas de camiones de dragado comercial y / o portuario
 - ii. **Larry Hofreiter** - El personal del puerto está trabajando en estrecha colaboración con SANDAG, CalTrans y otros para explorar varias oportunidades de subvenciones. Es posible que MCAS regrese a la reunión del Comité Directivo en enero solicitando una LOS para apoyar la búsqueda de estas subvenciones.
 - iii. **Roman Partida-Lopez** - Mientras pensamos en 2021, hice una solicitud a la gente de los subcomités para explorar oportunidades de financiamiento. Sería útil crear un informe de las fuentes de financiación que existen y elaborar un inventario de esas fuentes como un esfuerzo para acelerar la implementación de diferentes elementos del CERP.
 - iv. **Daniela Simunovic** recordó a Comité Directivo y a los asistentes que todas las reuniones se registran y publican en el sitio web de AB 617.

VIII. Clausura de Reunión

La próxima reunión será el 1/19/2021 y será una reunión virtual vía Zoom

Portside Communities Steering Committee Attendance and Vote Sheet

Date: December 15, 2020

Name	Affiliation	Present	Primary/ Alternate		
1. Ashley Rosia-Tremonti	City of San Diego	X	P		
a. Christi Dadachanji	City of San Diego		A		
2. Jack Monger	Industry (IEA)	X	P		
a. Massie Hatch	Industry (Hatch Consulting)	X	A		
3. Sara Giobbi	Industry (NASSCO)	X	P		
a. Dennis DuBard	Industry (NASSCO)		A		
4. Larry Hofreiter	Port of San Diego	X	P		
5. Elisa Arias	SANDAG	X	P		
a. Keri Robinson	SANDAG		A		
6. David Flores	Other Agencies (EHC)	X	P		
a. Joy Williams	Other Agencies (EHC)	X	A		
7. Raymond Pe	Other Agencies (National City)		P		
a. Chris Stanley	Other Agencies (National City)		A		
8. Roman Partida-Lopez	Other Agencies (The Greenlining Institute)	X	P		
9. Stephanie Yoon	Medical Expert	X	P		
a. Sabrina Perrino	Medical Expert		A		
10. Jose I. Marquez-Chavez	Other Agencies (CALTRANS)	X	P		
a. Kenneth Johansson	Other Agencies (CALTRANS)		A		
11. AC Dumauual	U.S. Navy	X	P		
a. Helen K. Haase	US Navy	X	A		
12. Lianna Rios	SDG&E	X	P		
a. Joseph Gabaldon	SDG&E		A		
13. Philomena Marino	Community Mothers Out Front Organization		P		
14. Sandy Naranjo	Community	X	P		
15. Ted Godshalk	Community	X	P		
16. Hilary Medina	Community		P		
17. Alicia Sanchez	Community	X	P		
18. Margarita Moreno	Community	X	P		

Name	Affiliation	Present	Primary/ Alternate		
19.Irma Ortiz	Community		P		
20.Olympia Andrade Beltran	Community		P		
21.Vanessa Contreras	Community	X	P		
22.Salvador Razo Abrica	Union Representative	X	P		
23.Monseratt Hernandez	Community	X	P		
24.Silvia Calzada	Community	X	P		
25.Ashley Valentin Gonzalez	Community		P		
26.Josephine Talamantez	Community	X	P		
27. Martiza Garcia	Community	X	P		
28.Nahomi Sanchez	Community		P		
	Hand Vote Aye				
	Hand Vote Nay				
	Hand Vote Abstain				
	Roll Call Vote Aye				
	Roll Call Vote Nay				
	Roll Call Vote Abstain				